

---

OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

---

**2001 No. 832**

**Rheoliadau Addysg (Cofnodion Disgyblion) (Cymru) 2001**

**Ystyr cofnodion addysgol**

3.—(1) Yn y Rheoliadau hyn ystyr “cofnod addysgol” (“*educational record*”) yw unrhyw gofnod o wybodaeth —

- (a) a brosesir gan neu ar ran corff llywodraethu unrhyw ysgol a bennir ym mharagraff (2), neu gan neu ar ran athro yn yr ysgol honno;
- (b) sy'n ymwneud ag unrhyw berson sy'n ddisgybl neu sydd wedi bod yn ddisgybl yn yr ysgol; ac
- (c) a ddaeth oddi wrth neu a roddwyd gan neu ar ran unrhyw un o'r personau a bennir ym mharagraff (3),

heblaw gwybodaeth a brosesir gan athro at ddefnydd yr athro yn unig.

(2) Dyma'r ysgolion y cyfeirir atynt ym mharagraff (1)(a) —

- (a) ysgol a gynhelir gan awdurdod addysg lleol; a
- (b) ysgol arbennig nad yw'n cael ei chynnal felly.

(3) Dyma'r personau y cyfeirir atynt ym mharagraff (1)(c) —

- (a) gweithiwr a gyflogir gan yr awdurdod addysg lleol sy'n cynnal yr ysgol;
- (b) yn achos —
  - (i) ysgol wirfoddol a gynorthwyir, ysgol sefydledig neu ysgol arbennig sefydledig; neu
  - (ii) ysgol arbennig nad yw'n cael ei chynnal gan awdurdod addysg lleol, athro neu weithiwr cyflogedig arall yn yr ysgol (gan gynnwys seicolegydd addysgol a gymerir ymlaen gan y corff llywodraethu o dan gontract am wasanaethau);
- (c) y disgybl y mae'r cofnod yn berthnasol iddo; ac
- (ch) rhiant i'r disgybl hwnnw(1).